中華民國三十三年七月廿四日 （星期一） 平報 第一四二三號 （第一版）

平報

今日一張 售價三元
地址：上海福州路四三六號
電話：九〇七〇四轉接各部
宣傳部登記證滬字報第十八號

小磯首相發表 日閣施政方針

統帥與國務益緊密協力

【東京廿三日中央社電】小磯新首相，二十二日下午七時半，於首相官邸，初次會見內閣記者團，席間就記者所問，詳作解答，對下列兩點，闡述尤詳，明示新內閣今後處理各項政務之方針：㊀為獲得戰爭最後勝利，使全國民精神，明朗闊達，更為緊要，故大和民族之大和一致絕對必要，如是，始克昂揚戰意，始能增加戰意。㊁於戰時下，統帥與國務緊密協力，絕對必要。蓋無統帥即無國務，因之，遂行國務時，應明確統帥之方向，把握國策。茲再誌與記者問答如次：

（問）處於此決戰階段，對國政運營之根本方針為何？（答）昂揚戰意，與增加生產，即為本論之結論，亦即所謂兼備精神的與物質的兩面。吾等日本人民，莫不深體神意，故每於國難之時，咸能捨去私怨，強力團結，此實為我日本人之美點；然於強力團結時，首先昂揚國民之明朗闊達精神，於和議之氣氛內，增強戰力，此即精神之基本；對於物質方面，當確保最低限度之國民生活，同時更須官民共同協力，因而昂揚國民之和議精神，除去舊日之惰性，使透徹明瞭國體本義，此當勿僅教育機關，即社會機關亦担當其教化之責，如大政翼贊會等，即為達成此種目的之最好機關；確保國民生活之具體政策，為物的生產，增產目的達成後，以其收獲實行適當配給。（問）新內閣之統帥與國務之具體方式如何？（答）日本現已處於苛烈之戰爭狀態下，故國務不能不歸於統帥，換言之，統帥包括國務及戰爭狀態之形式，欲推行國務，則不能不認識此點之所在，為達此目的，必須強化從來之政府統帥連絡會議，且更須使之實質化，期戰爭之指導性，以及戰爭與國務連成一致。（問）為應付世界戰局，如何推進對德蘇之外交？（答）關於對德蘇外交，決繼續堅持從來之緊密軟睦盟邦關係，凝視戰局，向完遂戰爭目的邁進，此點勿須本人贅言。關於對蘇外交，將維持迄今之敦睦關係，今後仍相互排除兩者間一切不喜悅，刺激之發生。至中立國方面，亦始終於物質精神兩方面，維持友好關係，就其對大東亞各國家及各民族，更欲期親密關係，無所遺憾。

各閣僚披瀝決心

發揮總力完遂大東亞戰爭

重光外相

【東京廿三日中央社電】日重光外相兼大東亞相，廿三日下午於外相官邸接見記者，就新內閣之對外政策，發表談話，其大意謂：新內閣之對外政策，已由首相說明，今繼續過去，決不變更，本人留任外相兼大東亞相，將本此方針向前邁進。第一，與同盟國緊密協力，完成戰爭，尤注重日德之協力關係；第二，徹底實現帝國之大東亞政策，大東亞宣言，中日同盟條約，以謀東亞解放復興，此乃國際之正義，亦即日本戰爭之目的；第三，日本將與中立國及鄰接各國，推行善鄰友好關係，因此次大戰，實係為自存自衛不得已之戰爭，乃受敵人挑戰而致興之干戈相見，日本帝國之目的，在頒布國際正義於世界，以期與各國樹立善鄰友好的關係。以上各點，乃經議會通過，並經屢次聲明於世界之帝國基本外交政策，新內閣仍將繼續努力，強力推進。本人決與外務，大東亞兩省，國內外之同僚同志，共同努力，嚴加實行。關於大東亞政策，最重要者，乃在團結大東亞各民族之真心，使其均能發揮全力，協力戰爭，集結物資，固亦完成戰爭不可或缺者，倘各民族真心團結後，物資之集結，自不成問題，關於物資之集結，尚須在大東亞各國之相互利益，及全體利益下，推行關於對外問題，總理大臣及陸海兩相，於慎重商討後，意見已趨一致，今後對外政策，將與軍事表裏一體，而強力推行之也。

【東京廿三日中央社電】重光外務大臣兼大東亞大臣，於廿三日晚七時，發表廣播講演，表示決以一元之外政，期必勝外交之順利推進。茲誌其大意如次：本人此次兼任大東亞大臣，以謀一元外政之推進，際此曠古未有之國難時期，決盡全力，一心奉公，今後帝國外政，不獨毫不變更，且將予以強化，與各同盟國緊密連繫，共同協力，完成戰爭，更激底實現大東亞共同宣言之趣旨，與訂盟各國及諸鄰國銳意推進善鄰友好關係，以期順利推行戰時外政，必勝外交，立足於一億國民完成戰爭不動信心之上，民族之解放，及東亞之復興，乃今日國際中之最大正義，以期必將克服種種國難，以此自存自衛之聖戰，獲得光輝勝利，此乃不容或疑者也。

石渡藏相

島田農相

緒方國務相

藤原軍需相

杉山陸相

【東京廿三日中央社電】日陸相杉山元帥，廿三日上午初臨陸軍省，十時廿分，於該大講堂召集省內全體將校，訓示，披瀝決戰信念，十一時於會見東條前陸相，辦理事務移交後，接見記者團，發表談話如次：戰局已入重大之階段，余任為陸軍大臣，深恐責任重大，除感激外，并不勝恐懼。於克服目前難局，軍心應再強力團結，發揚鬥志，勇進奮戰下，應緊密與海軍協力，發揚最大協力，粉碎敵人，故一億國民，應渾然一體，向必勝之途邁進，實最必要，故為先成必勝信念，雖粉身碎骨，在所不辭，今後唯有奮力突破一切障礙，以獲最後勝利。

米內海相

【東京廿三日中央社電】日新海軍大臣米內光政大將，廿一日下午十時，於海相官邸首次會見海軍記者團，披瀝完遂戰爭之決心，其大旨如次：余深信戰爭厥在勝利，除勝利外別無他途，戰爭之要諦，在於毅然行其所信，余深感責務之重，默然滿足前綫將兵之需要，乃前綫需要飛機一千架，即應照數供給之，譬如承包工作，資材缺乏時，可以撤手，戰爭則決不然，近代戰即係總力戰，總力必須全員出力工作，担任指導者，尤應身體力行，分頭指揮工作。又戰爭如求取勝，端在人和，故全國民必須一致，密切合作，以求發揮總力戰也。一具之協力，並非一個意見，盲從其他之意見，要在某過程中，兩者相互切磋，各發揮其堅強所信，此次小磯大將拜受組閣大命，即係協力之意，此後倘望朝野不吝教言，以補不足，為期完遂任務，將始終協力，盡全力以副聖慮也。

德朝野歡迎 日新閣成立

【柏林廿三日中央社電】德國朝野熱烈歡迎大東亞戰爭決戰下，成立日新內閣，且抱極大期待，德外交當局，於廿二日正午接見記者，宣稱，特將日新內閣之成立，即日本決戰體制加強之證據，德國對新內閣之成立，衷心表示歡迎。

中日國交益緊密

褚外長鮑參長發表談話

【南京廿三日中央社電】國府外交部長褚民誼氏，關於日本此次東條內閣之總辭職及小磯內閣之成立，發表談話，頌揚東條內閣之功績，祝福新內閣之前途，并切望今後中日兩國之提攜，能加強化，其談話要旨如次：東條內閣於組閣不久之民卅年十二月八日，即拜受宣戰大詔，為打開難局，遂將英美於東亞之侵略據點，一舉覆滅，一面并與我國締結中日同盟條約，更舉行大東亞會議，并發表共同宣言，對內則基於總力戰之立場，確立舉國一致之戰時體制，對外則團結大東亞各民族，而確立共榮圈之基礎，其豐功偉績，實為世人所共仰，此次為處理當面之重大時局，毅然辭職，小磯米內兩大將總之組成戰時體制有力之內閣，以期獲得大東亞戰爭最後之勝利，新內閣由小磯大將任總理大臣，米內大將任海相，杉山元帥任陸相，此後陸海兩軍將更緊密協力，處理現今之非常時間，此實為最理想之陣容，又重光外相大臣之被留任，並兼大東亞大臣，此兩氏乃外交界之光輝及經濟界之權威，為吾人所最尊敬者，且其一曾任駐我國大使，一曾任我國之經濟最高顧問，與吾人知遇良深，故確認以後定能本過去精神，使中日國交更形緊密提攜，於大東亞建設途上，必能放一異彩，樹立鴻業，此為余所確信者。

【南京廿三日中央社電】中國國府軍委會總參謀長鮑文越氏，廿二日代表中國國軍，對日本小磯新內閣之誕生，發表談話，其大意謂：日東條內閣為適應非常時局，一新人心，十八日特行總辭職，廿二日小磯新內閣宣告成立，同顧東條首相拜受宣戰大詔，開始大東亞戰爭以來，一掃英美在東亞之勢力，確立必勝之基礎，此真歷史上無限光輝之偉績，本次組閣，小磯大將就任總理大臣，由杉山元帥任陸相，米內大將任海相，以為之助，相信陸海軍之緊密聯繫，當愈益強化，戰爭先途，必將有驚異之發展，吾人決與盟邦提攜協力，朝野一心，於汪主席領導下，努力增產建設，以求獲得勝利，并從速喚醒渝方，掃除英美之欺騙宣傳，促進全面和平之實現，而担起當前之重大使命。

怒江日軍急襲 小墉方面渝軍

【怒江廿三日中央社電】平戛附近日軍有力部隊，十六日薄暮，一齊急襲小墉西南方一帶渝軍，擊破渝軍一部，俘獲兵器子彈甚多，又能陸附近日軍，對來襲該地東南方之渝軍，作先發制人之夜襲攻擊，使渝軍大亂，更集中砲火攻擊何機堡遺跡，又渝軍在荒市東北木康附近活躍，十五日事取荒市之渝軍，使其消...三度來攻，悉被擊退。

【怒江前綫廿三日中央社電】渝雲南遠征軍經日軍猛攻後，已失戰意，第七十一軍所屬第二十八・八十七・八十八三師，至本月十三日止，共陣亡五千九百名，內有將領五名，若加入傷病逃亡失蹤者，則其數字頗可觀，徵諸此點，可知第七十一軍事實上已為日軍殲滅，渝府為改編此種部隊，又自昆明調大軍赴怒江前綫，然其中大半為病弱及殘廢者，具有完全武裝之兵士僅達十分之一，此足暴露渝軍陣容，及美軍援將之實際情形矣。

山田關東司令抵任晉謁滿皇

【新京廿三日中央社電】日新任關東軍司令官山田乙三氏，廿三日上午十一時，偕參謀長以次各幕僚晉宮拜謁滿皇陛下，滿皇於偏殿賜見，溫慰有加，賜予握手，并曾依次接見參謀長以次各幕僚。

農藏各相

【東京二十三日中央社電】日新任農商相島田氏，軍需相藤原氏，藏相石渡氏，於親任式畢，均曾會見記者團，發表談話，茲將各氏談話要旨分別誌後：當今時期，舉凡一切計劃與事務，莫不須以戰爭為中心，如民食切實不足時，余亦能盡各種方法，為之採辦，蓋不如是，實無足以把握國民，而關於農人，往往因闇措施，或因受領貨幣款項遲延，而至不平不滿，則對之須無愛國心，此實為錯誤，蓋當局官吏，對此必須寬大責任，加以警戒，故今後關於食糧事及其他，必須由實際着手，檢討各種方策。藤原氏軍需相談：此次，物資方面，增強戰力，以求軍需金融之圓滑，亦為主要；資金方面，必須創除生產上之障礙，一面更須求資金之效力化，但亦不得過於苛求；又貯蓄方面，亦須改變過去之方針，從新計劃之。石渡氏談：隨內閣政策之新進展，諸多事務，皆不得不重新籌劃，但財政金融，則仍依其根本政策要點，並無變更，金融問題之今後自當對此更加努力；

墨西哥火山爆發

【里斯本廿三日中央社電】據海通社訊：墨西哥派里古丁火山爆發，其溶岩毀滅村落五處，被災區域之交通，已被切斷，故消息甚為稀少，被毀之村名為聖璜巴里古丁，里古蒂洛，巴里本，薩根與齊洛斯托，安加圭村亦受嚴重之威脅，溶岩已流至該村外圍。

德將士忠順服從 必完成最後勝利

希特勒元首發表告軍士書

【柏林廿三日中央社電】據海通社訊：希特勒元首，於本月二十一日以陸軍總司令之名義，發告軍士書，內稱：「少數不法之軍官，企圖暗害本人，及軍界要人，妄冀奪取政權，本國內陸軍將士，忠勇果敢，立即行動，數小時內，肅清叛徒，余深知爾等勇敢善戰，與昔無異，無論如何，必能忠順服從，履行職責，以待最後勝利之完成，有厚望焉」。希特勒簽署於元首行營。

褚外長致電 慰問德外長

【南京二十三日中央社電】德希特勒元首受傷後，國府汪主席曾於二十二日致電慰問，同時褚外交部長，亦致電德外長里賓特洛甫慰問。

中日盟約將益強化

日新閣成立林宣長談話

【南京廿三日中央社電】盟邦新閣組成後，我國朝野一致歡迎，軸心各國同伸欣慶，宣傳部林部長，頃發表談話云：「此次盟邦日本東條內閣，於完成大東亞戰爭前半期的任務之後，實行總辭職，由小磯陸軍大將，米內海軍大將出任組織新閣，在此大東亞戰爭進入更重大階段之際，盟邦強力內閣之組成，實有其重大的意義，國民政府已於昨日發表聲明，闡述東條內閣發動大東亞戰爭，發表大東亞共同宣言，奠定大東亞共榮基礎及與我國訂立同盟條約之豐功偉績，此次新閣之成立，必將以更堅強之新姿態出現，以適應此新局面，最後表示國民政府堅決之態度，當仍本過去同盟道義之精神，集中人力物力，共同向擊滅英美之途邁進，以獲取最後之勝利，頃閱從電訊報告中，檢閱各地會通都大邑以至各市鎮報章言論記載，亦均對盟邦強力新閣，寄予深厚之期待，有認為內閣改組，就盟邦而言，乃政戰兩略更加緊密配合，全國國民更加堅固團結之強有力的表現，有認為內閣改組，就大東亞全局而言，乃強化大東亞戰爭，以加緊完成大東亞民族解放之目的，而均斷言盟邦對我協力提攜之既定國策，必絕對不變，對同盟條約之更加強化，以求其實現，對大東亞宣言必依然一貫，以求其激底，從而號召民衆，益堅其與盟邦共同奮鬥之決心與努力，輿論之須同相[?]，與情之[?]自然一致，於此有可為盟邦暨各友邦告者，同盟條約為新時代中日關係之基本原則，大東亞宣言為東亞民族同謀解放共求生存之憲章，清算國際侵略，實現民族共存，為吾人之共同要求，吾人本此信念以參加戰爭，亦必本此信念以邁進於戰爭之完遂，與我盟邦暨各友邦同生死，共安危，投艱遺大，義無反顧全國同胞告者，民族的命運繫於民族之自決，所謂民族之自決在力量之充實與集中，尤其在意志之堅強與統一，舉凡惡巴主義之奴隸根性，失敗主義之悲觀的觀念，以及足以告陷國家民族乃至大東亞於分崩離析之慘遇者，必須摧陷而廓清之，一其心志，齊其步趨，（以下八字電碼不明）而爭取前途之光明，有更願為世界人士告民族生存及天賦的權利，人類共存為代表之鐵則，此權利此鐵則，非任何暴力所能破壞，連日以來，侵略主義者，或因塞班島戰爭而張其聲勢，或因德國叛將逆謀而得意忘形，然曾幾何時，日本強力內閣屹然成立，德國內部逆謀亦於一小時內即告蕩平，日德兩國，舉國上下團結一致，以謀自衛而求生存之鐵石門志，實足以奪敵人之膽而奪敵人之魄，諸君乎；今日之戰，為戰爭而戰爭乎？為生存而戰爭乎？為毀滅而戰爭乎？為自衛而戰爭乎？為侵略而戰爭乎：勝敗之數，存亡之機，胥決於是，不可不深長思之也。

日新閣各閣員之略歷

廣瀨厚生相

廣瀨厚生大臣，一八八九年生，山梨縣人，氏為甲州財閥廣瀨正久之長子。一九一四年東京帝國大學法科政治學系畢業，經高等文官考試合格，歷任千葉縣屬員，岐阜縣警視，及警察部長，內務省社會局事務官，福井縣內務部長，復興局書記官，內務省官房文書科長。迨一九二九年五月擢切善次郎任東京市長時，擢升為助役，對於解決東京市電車罷工業一案，發揮手腕，頗為人稱頌。閱一年半，調內務省社會局長，其後任東京府內務部長，三重縣知事，埼玉縣知事，內務省土木局長。於一九三六年三月，復任社會局長，退職公積金法，商店法，及國民健康保險等法，皆為氏任內手訂。近衛內閣成立，升任內務次官，不久厚生省成立，轉厚生次官，傷兵院・防空計劃局・職業局等官制，亦其一手擘劃。平沼內閣成立，經田邊治通及木戶幸一兩氏推薦，升任厚生大臣，後隨平沼辭職。公餘喜打高爾夫球・壘球・籃球等。

島田農相

島田農相，島根縣人，現年六十八歲。明治廿二年東大法科畢業。後奉職東京市，歷任教育課長，勸業課長，及代理臨時市政調查局長等職。後辭官渡華，就任雲南法政學堂教師，實地調查研究中國問題歷四年之久，明治四十一年歸國。自明治四十五年以來，當選衆院議員九次。昭和六年，就任犬養內閣法制局長官，十一年廣田內閣成立時，親任農林大臣，平沼內閣時代，就任內閣參議。十五年十一月米內內閣時，再任農相。十七年二月大東亞建設審議會委員，同年五月於創設翼政會後，即被推任總務，其後不斷活躍，以迄於今日。

藤原軍需相

藤原軍需相長野縣人，現年七十六歲。畢業於慶應義塾，時僅廿三歲。出任松江新報主筆，旋轉入實業界，任三井物產公司木材部長，嗣更轉入王子製紙公司，奠定今日製紙業巨擘之基礎。昭和四年勅選為貴族院議員，十四年去王子製紙公司，投私財八百萬，創設藤原工業大學。十五年米內內閣成立時任商相，以財界人之立場，獻身於統制經濟，七七禁令禁止製造闇雜物品之舉，頗見才略。是年七月，米內內閣總辭職，即退職下野，專心於工業教育。十八年產業設營團新告成立，就任總裁，對於利用荒廢設備，完成造船計劃等，甚有貢獻。是年三月，實施內閣顧問制，被聘為內閣顧問。十一月入東條內閣，為國務大臣，輔佐身兼首相陸相軍需相三要職之東條首相，充分發揮其卓越之手腕，與明敏之才識。此次新內閣組成，就任軍需相，為新內閣僚之年歲最高者，但矍鑠風貌，不減少壯，對於積極增產軍器・飛機・船舶，當有莫大貢獻。

前田運通相

前田運輸通信相，大政翼贊會總務，一八八二年生，和歌山縣人，父業布販，以苦學生在一九〇二年畢業於中央大學前身之東京法學院，初業律師，兼任各公司董事理事，一九一七年後屢次當選為衆議員，隸政友會籍，田中內閣時任法制局長官，田中此人不解法律，外評濟南出兵問題，內閣樞府（樞密院）不諳詢問題，迭受國院詰質，均賴氏協助，得以應付，犬養組閣，擧為商工大臣，廣田內閣成立，復與島田俊雄代表政友會入閣任鐵道大臣，第一次近衛內閣時，復以黨代表資格，担任內閣參議，一九四〇年任大政翼贊會議會局長，旋改任該會總務，氏在以前之政友會中，與岡崎邦輔山本條太郎同稱為長老，自山本逝世後，岡崎之年邁，遂成一中心人物，曾一度擧為幹事長，總代行委員，性情沉默，嘗謂：「處世要訣在不發無意義之談話。」

兒玉·緒方·町田國務相

兒玉國務相：一八七九年生，山口縣人，一九〇〇年東京帝大法科畢業。後升任拓務大臣，林銑十郎內閣任遞信大臣，阿部內閣任內務大臣。緒方國務相：一八八八年生福岡縣人，畢業早稻田大學政經科，曾任東京朝日新聞社主筆董事等職。氏為日新聞界之巨擘，去年十二月入放送協會，任副社長。町田國務相：一八〇五年生秋田縣人，早歲畢業東京帝國大學豫備科，留學歐洲。歸國後入日本銀行。一九一二年為衆議院議員，一九一四年任農商務省參與官，若槻次郎出組第一次內閣，任農林大臣。一九三四年岡田內閣任商工大臣。平沼組閣時邀任農相。近衛二次內閣，邀任內閣參議，以迄今茲。為人思慮乃密，乃布爾喬亞之民主主義者。（續昨完）

緒方總裁

【東京廿三日中央社電】日情報局新總裁緒方竹虎氏，二十二日下午七時，於新內閣首次閣議後，接見內閣記者團，發表抱負如次：當茲現戰局之狀態下，思想戰工作，亦隨之更趨重要，故閣議就言論政策，亦將決定根本方策，準此根本方針，運用情報局之機能，確立官民一體之體制，今後關於戰況等決於可能範圍內，將真相報告國民，以期促起全國國民之奮起。

日軍需次官 人選已決定

【東京廿三日中央社電】日岸軍需次官辭職後，軍需省於廿三日已命由該省總動員局長椎名悅三郎氏繼任。

日翼政會總裁 阿部申請辭職

【東京廿三日中央社電】日本翼政會，廿三日上午十時舉行臨時常任總務會，十一時舉行臨時全體總務會，阿部總裁以次各總務，均行出席，政府方面參加者，有前田運輸通信相，島田農商相，緒方國務相，廣瀨厚生相等。首由阿部總裁申明願即辭職之意，繼由前田運輸通信相申述因入閣事，故決辭去舊兼總務會長及衆院部長各職之理由，全場慎重協議結果，一致認可，并決定推舉繼任人選之兩項辦法如次：㊀關於推舉後任總裁之方法，待最近協議後，再作決定；㊁新總裁未決定前，總務會長暫由常任總務金光庸夫氏代理，衆議院部長暫由衆議院次長三好英之氏代理。

水利署預防伏汛水患

運堤工竣淮堤正加緊修築

【南京廿三日中央社電】當茲夏令，正各江河伏汛期間，記者為明瞭各地防汛工作情況，特往水利署訪問某負責人，據云：本署防汛工作，以皆方先期均有預備，故可保無虞，關於運堤修築，早已完竣，淮堤亦已在皖省府主持監督下，加緊修築，現時署方已命令駐各地防汛專員，於每日淮運水位低落察看標椿，電報本署，依現時情況觀察，水勢尚無顯著上漲，若氣候無特殊變化，則今夏尚可無虞。

美民主黨推定 副總統候選人

【里斯本廿三日中央社電】據海通社訊：芝加哥消息，美國民主黨大會之委員會，昨日公佈推舉副總統候選人之結果，密蘇里邦參議員特魯曼獲得一千零三十一票當選，現任副總統華萊士僅獲一百零五票，古柏獲廿六票，參議員巴克萊獲六票，大理院推事陶格拉斯獲四票，麥斯納特獲一票，到會代表共一千一百七十六人，三人未投票。

東綫軍士 痛恨國賊

【柏林廿三日中央社電】據海通社訊：東綫軍士，聞元首受傷之訊，一致憤激異常，據稱：「吾人忠心追隨元首，此時竟圖殺害元首之國賊，誠無恥之尤。」

紐約主教 行抵教廷

【里斯本廿三日中央社電】據倫敦無綫電廣播，紐約大主教史貝爾曼，於星期五晚抵達教廷。

墨西哥京城 共產黨暴動

【里斯本廿三日中央社電】據德國新聞社訊：據墨西哥京城消息，某共黨組織，於星期五在墨京舉行集會，曾發生暴動，縱火焚燬汽車數輛，並擲手榴彈，消防隊員數人受傷，救火車一輛被毀。又據馬德里消息，此次暴動受傷者被搗毀者無算。逾二百餘人，暴衆集於總統府之前，企圖衝入總統公署，警察向暴衆開火，其後暴衆繼續在街中暴動，警察用流淚彈將之驅散，據信暴動原因，為不滿政府之增稅。

安徽羅省長 視察淸鄉區

【蕪湖廿三日中央社電】皖省長羅君強，廿二日由京乘小汽船抵當塗，巡視蕪當淸鄉區，淸鄉事務局長孔憲鏗等隨行，當日羅省長接見當塗官民，並出席民衆大會，廿三日對警察保安隊訓話後，即來蕪，一區淸鄉專員蔡突舜，已赴當迎接。

玻利維亞 大赦叛黨

【里斯本廿三日中央社電】據拉巴斯消息，玻利維亞政府，已大赦參與四月廿四日叛變者。

法前閣員 遭暴徒綁架

【巴黎廿三日中央社電】據海通社訊：法國前任閣員賴芬特，在傑恩鄉間別墅，被恐怖份子綁去，詳情未經宣布。

諾曼第決戰迫在眉睫

克恩南英軍一營悉解決

【瑞典京城廿三日中央社電】據海通社訊：英方軍息，德歐前綫有即將展開大戰之勢，諾曼第昨午天雨已止，此對蒙高茂萊與羅美爾之軍隊，誠一重要消息。最近四十八小時內，即因大雨而使前綫戰爭較為鬆弛，但雙方均集中兵力，準備行動，今氣候轉晴，當將大事決戰，土地漸乾，坦克車自可開行前進，羅美爾令當將在諾曼第實行全面反攻，今所成為問題者，乃何方將先行進攻，目下雙方兵力均極雄厚，德軍在克恩南面與北面之間，集有五師半兵力，其間戰綫長約十七哩半。

【柏林廿三日中央社電】德軍當局發表稱：羅美爾元帥所部之德軍，於北法戰綫，迄今已擊毀反軸心軍坦克車一千七百輛，該數字相當於英美軍之戰車師九師。

【柏林二十三日中央社電】據海通社軍事通訊員章柏報告稱：克恩之南德軍，克復聖馬丁及聖安特勒二村，在過去二十四小時內，英損失一營之衆，該營突破突擊隊所切斷包圍，敵人先作頑抗，旋即投降，內有官佐四人，下級士官及兵士一七八人，陣亡者三百人。卡尼班納維爾之東，戰事甚烈，七十二號高山之爭奪尤甚，該山易手六次，現在德軍手中，二十二日拂曉起英之大攻勢，數小時後即將發動，鄧普賽將軍之坦克車隊，被德砲所轟擊，過去二十四小時內，美第一軍未大進攻，但正在聖羅柏里埃公路排佈其大砲方位，似將進攻，二十一日美軍被俘一百人，坦克車三十七輛被毀，滿載軍需之英汽車八輛被截獲。

大宮島敵軍受創

【東京廿三日中央社電】據中太平洋基地電：在大宮島登陸之敵軍，經日軍敢然邀擊後，已受重創，廿一日晚，日軍猛襲昭和灣登陸敵軍，斃敵七百，次日薄暮，在砲兵協力下，實行猛攻，斃俘千二百之衆，刻日軍仍在繼續反攻中。

京小學教師 暑講會開學

【南京廿三日中央社電】市教育局舉辦之市立小學教師暑期講習會，業經籌備就緒，地址大行宮小學，被抽調之各校教師，均已先後往該會報到，辦理聽講手續，茲悉該會定於今日上午八時，舉行開學典禮，市教育局長楊正宇氏，將親臨主持，以示隆重。

勿為瘧疾所苦

冷則抱火不溫，熱則握冰不爽，此患瘧者之苦況也，然而受此苦況殊屬不必，祇須服用

唐拾義瘧疾丸，未患者可防，既患者即愈，蓋此丸防瘧治瘧，辟瘴補身，歷四十餘年特效卓著，為近代瘧疾藥之無上上品，欲免瘧疾之苦者，其勿忽焉，

▲藥房均售▼ 大上海路唐拾義藥廠發行

中振西藥行
上海九江路四六八號
電話 九〇五五七
統辦環球名藥 專營零躉批發

民誼良藥

日本東京帝國大學 德國漢堡大學
醫學博士 謝筠壽
門診 上午九－十二 下午五－六時
出診 下午三時至五時
診所 愛文義路一三九弄平和里十九號
電話 三〇三〇六

周幼海先生新著
日本概觀 三版出書
定價每冊五十元外埠郵資另加
總經售處 古今出版社 咸陽路二號（洛陽路口）

若素

預防苦夏与霍亂之傳染

每至盛暑，則霍亂流行，一經傳染，每令醫生束手。惟增加抵抗力以為唯一之方法。「若素」可有是功，并能預防苦夏也。

用「普勒生固精片」以治遺精早洩等暗疾，奏效之速亦如探囊取物！

普勒生固精片

百萬軍中　取上將之首　如探囊取物

曹操於白馬坡被袁紹名將顏良文醜所困。勢甚危殆！不得已乃請關公出戰，關公馬衛殺入，顏良[illegible]，公曰，某河北名將之首，如探囊取物耳！[illegible]

遺精早洩　百發百中　[illegible]

固精道・愈遺精・滅性病：生精液・治早洩・強體格

總經理　麥士敦藥行　電話：九六三二四

本埠：先施西藥部。正威藥店。萬國藥房支店。[illegible]各大藥房均售

外埠：蘇州。無錫。常州。鎮江。南京。嘉興。杭州。常熟。天津。濟南。南通。揚州。蚌埠。蕪湖。以及各埠各藥房均售

滬上半年度所得稅 已徵達八千萬元

稅款均已彙解中儲銀行入庫

財政部所得稅處上海區征收局，對於推動各類所得稅，年來嚴密催征，已納入正軌，故稅收成績，異常良好，去年度征收達一萬萬餘元，在各區征收局稅收中，成績列為一等。自今年財部修正所得稅條例後，該局即遵照規定，於本年三月一日起開征三十二年度第一類營利事業所得稅，同時為防杜漏稅起見，並繼續催征第二類薪給報酬，及第三類存款利息所得稅，遵令實施查賬征收，故成績更趨進步，至本年六月底止，已收起八千萬元之鉅，較去年上半年度增收一倍以上，七月份雖經二十餘日，復征收三千萬元，稅款均已彙解中儲銀行入庫。

上週金融穩定 黑市米價漸低

滬市上週間金融與工商各業市況，穩定如恆，[illegible]後見平，較銀錢業均無變化，公定市價均無變化，致使國內地產需要收買變產物品之資金頓形緊縮，錢業拆息掛升至四角三分，[illegible]中儲儲備供給正常需要頭寸，始轉寬鬆，[illegible]。股票市況則[illegible]交易[illegible]，人心看好，[illegible]各項食用物品，[illegible]均已見回跌，尤以米糧市價，徵購米糧限度寬放至十石以上征收，并有恢復戶口米之消息，是以民食日形安定，米價黑市已回跌至大關以內，恐慌情形，漸見消滅。

防空映唱會 今晚八時半起舉行 免費參觀

市民防空本部為激發一般民衆防空決心，灌輸防空智識，作充分之準備起見，曾致力宣傳電影之編撰，前後計共三輯，茲悉該部第一輯準備，及歌曲唱片兩種，經各方協助，業已完成，特定於今（廿四）日晚八時半，假跑馬廳舉行，免費公開「防空映唱大會」，程序如下：八時三十分開會，先由防空本部孫主任致辭，八時卅五分，上海交響樂團演奏「序曲及國歌」；八時四十五分開映新聞及文化影片，九時十五分奏唱歌謠曲及防空歌曲，九時五十分開映防空影片，十時十分散會。奏唱部分，共分兩種，第一種由[illegible]等合唱，第二種則由中華株式會社之[illegible]等合唱，是晚華人入場參觀者，須檢示市民證，兒童入場則須家長伴護。

司法處防犯科 今日招待記者

本市第一警察局為加強治安及防止罪行起見，特於本月間設立防犯科，現已積極展開工作，頃悉將於今（廿四）日下午四時，假都城飯店舉行茶會，招待本市新聞記者，闡明該科設立意義，及工作經過。

防空警報常識

	警戒警報	空襲警報	警報解除
晝	連掛青旗一面	連掛赤旗二面	連掛黃旗二面
夜	連掛青燈二箇	連掛赤燈二箇	連掛白燈二箇
聲	汽笛長聲[illegible]	汽笛短聲[illegible]七響以上	汽笛長聲一分五秒

舞廳咖啡館業 響應節約運動

各同業公會推進會務

本市舞廳業同業公會，為響應節約運動，經第十次理監事會決議，（一）取消西菜酒餐，（二）禁售洋酒汽水，（三）飲品每客限供應一次，（四）廿一歲以下青年，一律絕對不得入內，以上四項，業已通告各同業會員，即日起實行。

廣告同業　本市廣告業同業公會，定於今（廿四）日下午二時在市商會舉行第二屆會員代表大會，并改選理監事。

糖果製品　本市糖果製品業同業公會，[illegible]籌備[illegible]，入會[illegible]。

酒菜館業　本市酒菜館業同業公會，經同業會議自廿一日起各同業對筵席費用，一律改為現金惠付。

收音機業　本市收音機業同業公會，自[illegible]以來，發記入會者，[illegible]。

咖啡館業　本市咖啡館業同業公會，日昨在會所舉行第二屆會員大會，報告一年來會務，并修正會章，議決響應節約運動，各咖啡館增設節約茶點，一茶兩點，售價以一百五十元為限，改選結果，張寶存當選理事長，李濟存・余立・沈璽・顧琪・羅[illegible]・樂季青等八人當選理監事。

煤渣號業　本市煤渣號業同業公會，因性質雷同，市經濟局已命令雙方停止活動，另行成立整理委員會，[illegible]八九號開始整理工作，凡會員同業如欲請領煤渣移動證書，均可逕往上述地址辦理。

上海女子藝術學院 招待各報記者

上海女子藝術學院，自經校董主席張學松等籌備以來，歷時數月，現已就緒，茲為與新聞界取得連絡起見，特於昨（廿三）日下午五時，假化南酒樓招待本市各報記者，計到該校院長林妹妹，[illegible]人等五十餘人，濟濟一堂，席間首由[illegible]致詞，略謂：「今日得藉此與各報界同人相聚暢談，[illegible]林妹妹小姐是藝術界的人材，前曾在滬將其作品公開展覽，深獲各界好評，最近更以藝術洗滌人心之抱負，發起創辦女子藝術學院，由兄弟幫助，同時張實平・羅光啓・梁樂[illegible]諸位藝術先輩鼓勵，使學校增光不少，將來成績自可預測，但終以籌辦伊始，對各項計劃，尚有不周之處，尚請各位不吝賜教。」嗣由林女士報告籌備經過，并稱決繼乃父遺志，努力自勉，為發揚藝術而奮鬥，末對該校辦理計劃，進展等，闡述綦詳，旋即觥籌交錯，至七時餘，賓主盡歡而散。

【又訊】該院免費學額二十名，該院免費生考試，定於下（八）月六日在江甯路（戈登路）三三六號舉行。

襪廠失慎 死傷四人

昨晨三時許，南市[illegible]路錦安坊六號星星襪廠突告失慎，係烟尾擲入沙中起火，一時火勢猛烈，幸經該管保甲長及附近自警團員暨[illegible]等迅即力協救，救火會亦驅車到場灌救，始告撲滅。該廠損失極重，青年學徒三人灼傷，當即送至醫院救治，另一人則當場焚斃，陳屍待驗，厥狀極慘。

一區以外各區 不日配給油糖

關於南市・滬西・浦東・閘北・龍華・市中心區等處之第十五期戶口糧，及第四期油糖，[illegible]，市糧食局積極準備中，所有糖油售貨證，刻已開始分發各油糖零售商，俟辦加蓋印章後，即行發給各區市民，其油糖之發售日期，不日即可公佈。

舞孃醉酒酣眠 夢醒貞操已破

談判嫁娶決裂致對簿公庭

住居大沽路一百六十號之蘇州婦人李馬氏，生女星寶，今年十八歲，以李佩華之名義，遊於滬上各舞廳。數月前有住居南昌路六十八弄四十號之青年楊志勤（年二十二歲），在日商江南株式會社就業，一於該舞廳跳舞，見李後，即大獻殷勤，報效滋無虛日，李為所惑，亦時伴楊出遊。上月十八日楊偕李妹晚餐於雪園，餐畢于新仙林花園舞廳舞罷，復進而暢飲於國際咖啡館，旣為僱三輪車至愚園路一三三八號之[illegible]，開房間休息，時已為十八日上午四時，[illegible]，李沉醉不醒，處女貞操，乃遭破壞，迨七時夢醒，覺下部作痛，始知被楊姦污，向楊理論，楊自願娶之為妻，命女歸與母商，但不得將有此事告知，女歸與母談及，即遭拒絕，旦昨李馬氏忽以強姦罪控於華山警察分局，當將李女送往醫院檢驗，發覺處女膜破裂不久，出立驗單，乃由局方派員設法將楊拘獲，解送地方檢察署偵查。據悉李母指楊於達到姦淫目的後，即避不與女相見，因之女氣極而泣，始發覺此事。但據楊稱，渠於事後曾給李女法幣五千元，並於七月十日至高士滿召女侍生談判，悉乃母條件太苛，需要求六十担，金二兩，鑽三克拉等，[illegible]。

木匠捉姦 重收覆水

木匠朱愛興，現年二十五歲，原籍寶山縣劉行鎮狄家宅人，娶妻謝毛頭，風騷異常，不安於室，與同鄉人彭福堂私通，日久戀姦情熱，竟背夫與彭偕逃。朱自失妻後，四出尋覓，並輾轉託人幫同探聽，卒鮮效果。直至前日始探悉謝毛頭方偕奸夫彭福堂，匿居本市靜安寺路永源浜九百六十一號內，乃投華山警局，請求救濟，由探於昨日上午一時半，馳往上述地點拘捕，果將奸夫淫婦捕獲，乃令其穿衣。帶回警局，惟本夫因無力再娶，一經淫婦哀懇，自願重收覆水，乃一併斥去。

痞子腔「與」誠字訣

・秋霞・

昨談李鴻章外交上的「更衣戰術」，今又聯思及一事頗有趣，不妨一述。李公平生最服膺曾文正公，啓口必稱我老師，敬佩得幾乎有如神聖。原來李鴻章前半部的功名事業，都是曾公一手提拔，至於晚年洋務，普通人總以為曾國藩還不及李之內行。其實據李自言，他辦外交，沒有鬧出亂子，還是出於曾公一言指示之力。先是曾國藩從北洋調到南洋，李接替北洋，先去南老師拜謁，請教。曾公見面之後，就開口問道：「少荃，你現在到了此地，是外交第一衝要的關鍵，我今國勢消弱，外人方協以謀我；小有錯誤，便貽害大局。你與洋人交涉，打算作何主意呢？」李道：「門生只是為此，特來求教。」曾公道：「你既來此，當然必有主意，且先說與我聽聽。」李道：「門生也沒有打好什麼主意。我想與洋人交涉，不管什麼，我只同他打痞子腔（痞子腔乃是皖中土語，即所謂油腔滑調的意思）。」曾公聞言乃用五指捋鬚，良久不語。「呵！痞子腔，痞子腔，我不懂得怎樣打法，你試打與我聽聽！」李一想不對，一定話說錯了，老師不以為然，於是急忙改口道：「門生信口胡說，錯了還求老師指教！」曾公仍還捋鬚不已，久久才以目視李道：「少荃！依我看來，還是用一個誠字。誠能動物，我想洋人亦同此人情。聖人言忠信可行於蠻貊，這斷斷不會錯的。我現在既沒有實在力量，儘你如何虛強造作，對方仍必看得明明白白，究竟不中用的。倒不如老老實實，推誠相見，與他平情說理？雖不能佔到便宜，也或不至過於吃虧。無論如何我的信用身分總是站得住的。脚踏實地，蹉跌亦不至過遠，想來比較有把握。」[illegible]後來辦理交涉，[illegible]只捧着這個誠字訣，[illegible]果然沒有差錯，且有很大收效的時候，古人說一言可以終身行，眞有至理，要不是我老師學問經濟，又如何能如此一語破的呢」云云。

新天地

可憐女人

・琴儂・

眼看加薪不成，米缸裏的米倒要空了，大家心裏都是一陣的煩躁，心緒不佳，辦事無神，還不如來一局麻雀調劑一下精神，反正都是自己人，輸贏不妨掛賬。

却不料老搭子有乙君，竟會提出異議，他的理由是，今天星期六，星期六應該是[illegible]，能否打牌，先要徵求太太的同意。

大家都向他笑，我也隨着笑，但一想到自己也是「太太」身份，便再也笑不出來了。「因為平日他常是與朋友一同遊樂的」別人還要笑他們一星期七天，太太只佔了一兩天（[illegible]）。

平是太思於內，可見太太的地位之可憐。我知道一對夫婦，兩人都嗜雀鬥，夫婦同局既不方便，就不得不各找出路，他們時常分頭出外到深夜才各自歸號，後來做丈夫的從朋友處領了一個小孩回來，於是妻子便被束縛住了，丈夫却還照舊在外面打牌，人人都為這丈夫慶幸。

假使做妻子的成天在外，而撇下做丈夫的孤單單的就在家裏，輿論怎樣？做妻子的心裏又該覺得怎樣？可憐的，總還是女人！

父母心

・馮蕻・

瑞清不知不覺把那禮券，從指縫裏漏到桌面上去了，搖搖頭道：「這不是喜事，也不是喪事，正是使我發愁的愁事。眉，我說請你把這筆錢退還他們，我們如果要受他們的賀，掉一句文，是請以異日。我要想法錢，是另外想法，這個錢，我受不了。我也主張我一個人回呂村去，你暫時不必去。眉，你不必問我是什麼理由，我沒理由可以說得出來。」孫眉始終是微笑，她也不來打擾瑞清的說話，等他說完了，應道：「也好，提到三從四德，我是該從你的話。」瑞清在林前向孫眉鞠了一個躬道：「我早說了，你是個聰明人，是聰明人，不會不原諒人家的。那麼，我明天一定回呂村去了。」孫眉道：「你明天一定回呂村去，我明天一定給你另外想法錢，眞正應急的辦法，我的首飾，也可以變換錢的。」瑞清忙握住了她手道：「那我不要，我當可很寒酸的回到呂村去，不願意……」孫眉道：「一切，明天，說了。」她拍了拍瑞清睡的枕頭，瑞清又躺下了，幾多天來像挑着一副重担，只有這一天晚上，担子似乎輕了些。

很快的到了明天，顚倒是孫眉來喚醒瑞清了，說道：「瑞清，您要回老家去，得早一些起來。」瑞清道：「謝謝你，你非常的關心。」孫眉道：「你等我回來了再走，我出去有兩件事要做，一件把禮券退還他們；又一件另外去想法錢，我也不窮兒極窮的去想法，有就拿了來，沒有，就蓋我這裏所有的錢給你拿去。」瑞清聽的非常快慰，笑道：「你眞是我的好朋友。」誰知瑞清無心的一言，孫眉本來在穿鞋的，就任他一脚穿在皮鞋裏，一脚趿着拖鞋，挺直了上身，雙手叉腰，一言不發起來。瑞清道：「噢，我說錯了什麼話嗎？即使說錯，想來你也是能原諒我的。」孫眉道：「我是你的好朋友了，我做夢都沒想到。」瑞清連忙陪不是，把又一隻皮鞋套在脚上，接着又陪不是。

孫眉這才回嗔作喜，說道：「名不正則言不順，言不順則大事不成。我和你不得不爭這個名。」瑞清含糊地答應道：「是的是的，一切對不起。」孫眉就在瑞清一連抱歉之下走了出去。瑞清想着這幾天，都是孫眉給梳頭髮，今天不免找個梳子來，自己梳梳頭。但是不等他梳完頭，孫眉的腳聲，在急促的走回來，把門一推，笑容滿面的喚道：「瑞清，你來看看，你的舊同事，也是我的敵同事，派了代表來了！」孫眉一讓，她後邊一個是山東人馬鴻章，一個是端木麗，跟着進來。馬鴻章寬衣博袖，說道：「恭喜恭喜，兄弟同端木小姐，奉了鼎新銀行當局之命的同意，被派為代表，向兩位道賀。」那端木麗是一鞠躬，接着格格的笑了，再也說不上一句話來。瑞清無論怎樣倜儻，也頓時覺得面紅耳赤，搓着雙手道：「這個這個，這個未免太會得開玩笑了，教我一句也說不上來了。」馬鴻章道：「呂秘書，話不是這樣說的，你要擋駕，只能擋普通客人的駕，不能擋我們的駕，我們是負有使命來的，怕你們吃了飯，會往電影院一跑，喫晚茶一跑，蜜月裏的勾當，沒處去找尋你們，所以趁早來送個信，今天晚上在羅浮大酒樓公賀你們燕爾之喜。」

（一〇〇）

第十七回　脈脈情深扶林侍湯藥　滓滓汗下對鏡惜芳華

最深的洞

・何・

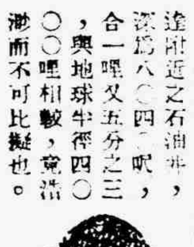
「現在地球上最深的洞是什麼？深多少呢？」也許有人這麼想着。

最深的洞，現在還沒有超過一哩的深度哩！

你若問最深的礦洞，那便是巴西的聖約翰德金礦，此礦在百年以前已動工開掘，迄今深有六七二〇呎。還有南非洲之特[illegible]金礦，現在也有了六六〇〇呎之深度。但是印度也有二個六〇〇〇呎深之金礦。美國米西干省也有一個五九九〇呎深之銅礦。

你若問掘進地層最深的洞，那末在加利福尼亞有奧林達附近之石油井，這井在一九二六—一九二七年間[illegible]呎之深，[illegible]，還有美國西部之[illegible]地方之油井，深度為七[illegible]呎。

綜計世界上之深洞，最深為奧林達附近之石油井，深為八〇四[illegible]呎，合一哩又五分之三，與地球半徑四〇〇〇哩相較，竟渺而不可比擬也。



褚二娘

・鈍齋・

天彖曰：「漢有才技者，已無為吾所難致，然猶不足當汝一擊，餘子碌碌，更無足齒數矣。」揚觴逢迎，天彖為之設榻，堅請留宿其居，邱廬有他望，方欲遜謝，而三娘已坦然許之。席散歸寢，窺左右無人，語於郎曰：「君可無懼，天彖雖豪悍成性，究亦好男子，諾之於前，可勿至背信反汗也。」閉戶酣臥，竟無他異。翌日，天彖召其徒衆，集於廣場，使炫其所學，而請三娘夫婦高坐觀之。衆皆為三娘所笑，無不畢售所學，舞刀弄槍，騰躍如飛，獨天彖以因懈勿與焉。旣事，三娘莞爾曰：「諸子所為，在實美而未學，稱雄市井，雖已有餘，而一旦遇有能手，覆敗可必。[illegible]」[illegible]三娘乃出[illegible]授之，[illegible]三娘盡其物外，一無所取。曰：「黃白物[illegible]，勿願輕受人惠也。」歸於邱之故居，出金多置田宅，[illegible]，絕口不談武事，操持中饋，一如常人，見者均莫辨其懷有絕技也。（本篇完）

紹興盃籃球 華南敗滬江

紹興盃籃球聯賽，昨（廿三）日計有十四場比賽，在青年中學球場舉行，乙組緻夫建業茂齡等獲勝，女子雪白以蕭瑛，朱家珍表演出色，以十六比九敗青聯，甲組華南戰滬江，兩隊接觸之下，華南何金貴勇猛無比，滬江吳邦綸・李森・王裕人，雖有建樹，分數如同拉鋸，在終點前數分點，華南劉福善劉福超，萬突然加上，分數高超，結果華南以五二對四五敗滬江，茲錄昨日戰果於後：明隊勝二華（乙七）[illegible]　信和勝勵友（乙五）[illegible]　傳訊勝火炬（乙四）[illegible]　永強勝暴風（乙三）[illegible]　紡泰勝華巖（乙二）[illegible]　南協勝榮樹（乙一）[illegible]　中國勝約翰（乙[illegible]）[illegible]　茂齡勝大光（乙五）[illegible]　海燕勝白復（乙四）[illegible]　明隊勝嘉青（乙[illegible]）[illegible]　鐵夫勝強師（乙[illegible]）[illegible]　建業勝南友（乙六）[illegible]　雪白勝青聯（女子）[illegible]　華南勝滬江（甲組）[illegible]

市府慶祝復興節 籌備游泳競賽

男女兩組：徵求報名

八月一日為復興節，亦即收回租界之第一週年紀念日，市府宣傳處為擴大慶祝，將會同第一區公署衛生處籌備公開游泳競賽大會，地點在江甯路虹口游泳池，時間為八月一日上午八時開始，[illegible]競賽項目，內分：A競賽，❶男子一百碼自由式，❷男子一百碼蛙式，❸男子五十碼自由式，❹男子五十碼仰泳，❺女子五十碼自由式，❻女子一百碼蛙式，❼女子五十碼仰泳，❽女子二十五碼滑泳。B表演賽，❶花式跳水，❷其他。上項節目，每組參加人數不得超過三十六人，故有意參加競賽者，請從速報名，據聞市府特辦優良獎品多種，以備分發各優勝賽員，當日上午競賽參觀券為非賣品，凡滬市各機關各團體首可以書面向第一區公署衛生處索取，惟因游泳池地位有限，欲索請券數量亦加限制，下午另有水球比賽，屆時并請電影女明星參加表演，且賽畢後參觀者亦可入池游泳，非若上午之僅能入場參觀，而不能游泳，入場券，除下午入場，須預購，報名地點，自本月廿七日起，在上述時間內，[illegible]女健兒，水上角逐，[illegible]，必另有一番盛況，每張售一百元，所得票款，除開支外，悉由市府撥作社會福利事業之捐款。

聯華盃小型球 今日八場交綏

聯華盃小型球賽今日自上午九時半起，續有八場交綏，分別在青年會聯誼球場及徐匯中學校外球場舉行，學校組特定於本週末宣告結束，銀行組戰程，於下月中旬可望功德圓滿。茲探錄今日秩序於後：

青年—格乙（學華）九時半
激勵—會文（學聯）十時半
振德—育群（學聯）十一半
南模—大同（學盃）十二半
成義—匯南（學華）一時半
大成—粵東（學華）二時半
（以上在徐匯球場）
中孚—漢口（銀聯）五時半
上企—正明（銀行）六時半
（以上在青聯球場）

首屆小型球 旋迴出冷門

首屆小型足球賽，今日計四場，丙丁組三幕，在徐匯球場舉行，另有甲組一幕，精武戰震旦，在震旦球場交綏。昨日華通警保之役，出人意外，華通竟淨勝四球。次幕合衆戰蘇亮甫，合衆賴最後努力，以二對一勝蘇亮甫，聯誼全部將士齊出，不料旋迴特別卯上，小將吳元龍首開紀錄，聯誼即起反攻，宋霖聖戰士鑫捲土重來，無奈旋迴防守森嚴，下半時旋迴仍猖獗不已，鍾桂青再度命中，成二對〇，聯誼吳祺祥突然離場，未久時間告終，旋迴淨得二球，誠為大冷門，今日秩序如下：

鼎康—雍倫（丁四）四時半（徐匯）
茂豐—小聯（丁八）五時半（徐匯）
華菁—中電（丙二）六時半（徐匯）
精武—震旦（甲二）六時四（震旦）

今日排球聯賽 有關錦標得失

粵華鬥俄僑甲・志寒戰綠隊

上海排球聯賽，今日計有二幕，自下午五時一刻起，在中青球室舉行。甲組乃粵華出戰俄僑甲，及志寒對抗綠隊，該兩項節目，均含有決賽成份，亦為本屆最精彩之役。首幕為志寒對綠隊，查女組錦標問鼎有望者，以志寒，綠隊三隊並均保持不敗，志寒擁有張嘉儀・祝士芳・程洪生等老將，戰鬥力堅強，綠隊素有女霸王之稱，麾下有黃杏芳・邱緩等，兩隊勢均力敵，必有劇戰。甲組俄僑以絕對優勢戰粵華，按粵華之比較，擊退華影，粵華則先後殺敗俄僑乙及華影，雙方各擁健將，球藝各有千秋，一場戰殺，自屬不免，且勝負有關錦標之得失，雙方必出全力以赴。秩序如次：

綠隊—志寒（女子）五時一刻
粵華—俄甲（甲組）下午六時

叔承盃秩序

青華—楚進　五時半
申新—萬象　六時半

聲明

茲有鴻家灣一甲七十一戶，四聯保六保六九三號，因同鄉[illegible]該身份證五一四三四，時帶去無法收回，特此登報聲明作廢。戶長張仲賡啓

THIAZOLNAN SULFATHIAZOLE

天佑甯

光化之二（對氨苯磺胺噻唑）

主治：各型肺炎急慢性淋病痢疾及因鏈球菌葡萄球菌所引起之疾病如丹毒瘡癤產褥熱等症均效

全國藥房均有出售

光化製藥廠出品

上海虎丘路一二八號　電話一八二三一

購時認明　烟紙店亦有代售

愛兒康 寶塔糖

告家有子女者●

小兒多食雜物，滯積腸胃，而生疳積，乃面黃肌瘦，百病紛起，倘得優良寶塔糖常服，疳積消滅，則壯健活潑，因「愛兒康」寶塔糖內含有足量「山道甯SANTONIN」能使殺蟲滅疳補腸胃之功，服後使小兒百病無形消滅，惟市上寶塔糖優良不一，[illegible]甚至藥力全無，本行有鑒於此，特用足量之「山道甯」佐以新鮮白糖，上乘糖粉製成「愛兒康寶塔糖」，[illegible]入水浮而易溶，為優良之特徵，[illegible]常服，小兒少數代價，得無限健康，[illegible]，眞所謂受益不淺者。[illegible]先施公司西藥部，[illegible]濟華堂大藥房以及本外埠各大藥房均售

愛爾康藥行　天津路四五〇　批發電洽 96324

驅梅聖藥

有機性砒素梅毒治療劑

新消梅素

首創真空　針針見效

新亞藥物化學研究所監製　新亞藥廠發行

● 進補「維他賜保命」後幾個顯明的徵象 ●

精神勞而不倦　進餐胃口大開　體重逐漸增加　夜間睡眠甚酣　晨起精神暢爽

信誼藥廠出品

起死回生

救星 復活水

中法大藥房發行

殺菌消毒衛生要品

羅威沙而

中法大藥房發行

肺病

特效新藥

三那星

[illegible]各大藥房均售

中華電影聯合公司管理

大光明・滬光：豹子頭林沖

國聯・金門：獨家村

大上海・南京：白雪芳蹤

麗都：吸血魔王

平安：劫後鴛鴦

新光・美琪：花田八錯

中央・西海：人從天願

光華：晚香玉

明星：貴婦風流

浙江：海盜女

金榮：黑臉賊

華興商業銀行

泰山路辦事處

辦理存款放款匯兌儲蓄信託其他一切銀行業務

上海泰山路四九四號　電話[illegible]